



XI/2021/6

**DODATOK č. 2**  
**K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU**  
(ďalej len „Dodatok“)

**Číslo zmluvy: KŽP-PO4-SC441-2019-53/AHK2**

uzavretý podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, podľa § 25 zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení neskorších zákonov a podľa § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“) medzi:

**Poskytovateľom**

názov: **Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**  
sídlo: **Námestie Ľudovíta Štúra 1, 812 35 Bratislava**  
IČO: **42181810**  
DIČ: **2023106679**

**v zastúpení**

názov: **Slovenská inovačná a energetická agentúra**  
sídlo: **Bajkalská 27, 827 99 Bratislava**  
IČO: **00002801**  
konajúci: **Ing. Peter Blaškovič, generálny riaditeľ**  
na základe splnomocnenia obsiahnutého v Zmluve o vykonávaní časti úloh riadiaceho orgánu sprostredkovateľským orgánom č. 21/2015/5.1 zo dňa 21.apríla 2015.  
(ďalej len „Poskytovateľ“)

a

**Prijímateľom**

názov: **Správa mestskej zelene v Košiciach**  
sídlo: **Rastislavova 79, 040 01 Košice - mestská časť Juh**  
IČO: **17 078 202**  
DIČ: **2021157556**  
konajúci: **Ing. Marta Popříková, riaditeľka**  
(ďalej len „Prijímateľ“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tejto Zmluvy označujú ďalej spoločne aj ako „Zmluvné strany“ alebo jednotlivito „Zmluvná strana“)

## ČLÁNOK I. PREDMET DODATKU

- 1.1 Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY, bod 6.13 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, uzatvorenej dňa 28.10.2020, evidovanej pod číslom: **KŽP-PO4-SC441-2019-53/AHK2** (ďalej len „Zmluva“) dohodli na nasledovných zmenách:
- 1.1.1 V Zmluve, v článku 2. PREDMET A ÚČEL ZMLUVY, sa použitý systém financovania mení nasledovne:  
Použitý systém financovania : Predfinancovanie, Refundácia
- 1.1.2 Príloha č. 2 Zmluvy „Predmet podpory NFP“ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 2, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto Dodatku.

## ČLÁNOK II. OSTATNÉ USTANOVENIA

- 2.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy a jej príloh, ktoré nie sú týmto Dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia, zostávajú zachované a účinné v doterajšej úprave.

## ČLÁNOK III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1 Tento Dodatok je uzavretý dňom podpisu obidvoch zmluvných strán a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, a to v súlade s ustanovením § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 3.2 Tento Dodatok je vyhotovený v 3 rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých Prijímateľ dostane 1 rovnopis a 2 rovnopisy dostane Poskytovateľ.
- 3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text Dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcim porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

Za Poskytovateľa v zastúpení, v Bratislave, dňa

9. NOV. 2021

Podpis: ..... Ing. Peter Blaškovič, generálny riaditeľ

Pečiatka

ENERGETICKÁ AGENTÚRA  
BRATISLAVA  
-1800- (2)

Za Prijímateľa v Košiciach, dňa 18.11.2021

Podpis: ..... Ing. Marta Popříková, riaditeľka

Pečiatka

Správa mestskej zelene v Košiciach  
Rastislavova 79  
KOŠICE  
-9-

Príloha:

Príloha č. 2 Predmet podpory

# PREDMET PODPORY NFP

Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP

## 1. Všeobecné informácie o projekte

Názov projektu:	Rozvoj energetických služieb na regionálnej a miestnej úrovni - územie mesta Košice
Kód projektu:	310041AHK2
Kód ŽoNFP:	NFP310040AHK2
Operačný program:	310000 - Operačný program Kvalita životného prostredia
Spolufinancovaný z:	Európsky fond regionálneho rozvoja
Prioritná os:	310040 - 4. Energeticky efektívne nízkouhlíkové hospodárstvo vo všetkých sektoroch
Konkrétny cieľ:	310040051 - 4.4.1 Zvyšovanie počtu miestnych plánov a opatrení súvisiacich s nízkouhlíkovou stratégiou pre všetky typy území
Kategórie regiónov:	LDR - menej rozvinuté regióny

### Kategorizácia za Konkrétne ciele

Konkrétny cieľ:	310040051 - 4.4.1 Zvyšovanie počtu miestnych plánov a opatrení súvisiacich s nízkouhlíkovou stratégiou pre všetky typy území
Oblasť intervencie:	013 - Obnova verejnej infraštruktúry s cieľom zabezpečiť energetickú účinnosť, demonštračné projekty a podporné opatrenia
Hospodárska činnosť:	22 - Činnosti súvisiace so životným prostredím a zmenou klímy

## 2. Financovanie projektu

Forma financovania:	Predfinancovanie:	IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
		SK595600000000443862005	Prima banka Slovensko, a.s.	6. 10. 2020	31. 12. 2022
Refundácia:		IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
		SK595600000000443862005	Prima banka Slovensko, a.s.	11. 11. 2021	31. 12. 2022

## 3.A Miesto realizácie projektu

P.č.	Štát	Región (NUTS II)	Vyšší územný celok (NUTS III)	Okres (NUTS IV)	Obec
1.	Slovensko	Východné Slovensko	Košický kraj	Košice I	Košice - mestská časť Sídliisko Ťahanovce

### Poznámka k miestu realizácie č. 1:

1. Prevádzková budova Krematória, Zelený Dvor 2702/1, 040 13 Sídliisko Ťahanovce, č.p. 2279, súpisné číslo budovy 2702, k.ú. Nové Ťahanovce, LV 978 - vlastník stavby mesto Košice, správca - Správa mestskej zelene v Košiciach.

2.	Slovensko	Východné Slovensko	Košický kraj	Košice IV	Košice - mestská časť Juh
----	-----------	--------------------	--------------	-----------	---------------------------

### Poznámka k miestu realizácie č. 2:

1. Prevádzková budova Správa verejného cintorína, Rastislavova 83/B, 040 01 Košice, číslo parcely: 433/4, súpisné číslo budovy 1607, k.ú. Južné mesto, LV 11650 - vlastník stavby mesto Košice, správca - Správa mestskej zelene v Košiciach.
2. Areál DMS - AB 2, Rastislavova 79, 040 01 Košice, č.p. 427/33, súpisné číslo budovy 1617, k.ú. Južné mesto, LV 14465 - vlastník stavby mesto Košice, správca - Správa mestskej zelene v Košiciach.
3. Areál DMS - AB 3, Rastislavova 79, 040 01 Košice, č.p. 427/30, súpisné číslo budovy 1617, k.ú. Južné mesto, LV 14465 - vlastník stavby mesto Košice, správca - Správa mestskej zelene v Košiciach.
4. Prevádzková budova Záhrada Bernátovce, Bernátovce 779, 044 13, Valaliky-Bernátovce, č.p. 2697/2, súpisné číslo budovy 779, k.ú. Barca, LV 2628 - vlastník stavby mesto Košice, správca - Správa mestskej zelene v Košiciach.

## 3.B Miesto realizácie projektu mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

## 4. Popis cieľovej skupiny

Cieľová skupina (relevantné v prípade projektov spolufinancovaných z prostriedkov ESF)

Nevzťahuje sa

## 5. Aktivity projektu

<b>Celková dĺžka realizácie hlavných aktivít projektu</b> (v mesiacoch):	6
<b>Začiatok realizácie hlavných aktivít projektu</b> (začiatok realizácie prvej hlavnej aktivity):	1.2021
<b>Ukončenie realizácie hlavných aktivít projektu</b> (koniec realizácie poslednej hlavnej aktivity alebo viacerých aktivít, ak sa ich realizácia ukončuje v rovnaký čas):	6.2021

### 5.1 Aktivity projektu realizované v oprávnenom území OP

<b>Subjekt:</b>	SPRÁVA MESTSKEJ ZELENĚ V KOŠICIACH	<b>Identifikátor (IČO):</b>	17078202
-----------------	------------------------------------	-----------------------------	----------

#### Hlavné aktivity projektu

1.	343AHK200001 - Rozvoj energetických služieb na regionálnej a miestnej úrovni
----	------------------------------------------------------------------------------

#### Podporné aktivity projektu

<b>Podporné aktivity:</b>	Podporné aktivity
<b>Popis podporných aktivít:</b>	
<b>Priradenie ku konkrétnemu cieľu:</b>	310040051 - 4.4.1 Zvyšovanie počtu miestnych plánov a opatrení súvisiacich s nízkouhlíkovou stratégiou pre všetky typy území

### 5.2 Aktivity projektu realizované mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované
---------------

## 6. Merateľné ukazovatele projektu

### 6.1 Príspevok aktivít k merateľným ukazovateľom projektu

<b>Kód:</b>	P0160	<b>Merná jednotka:</b>	počet
<b>Merateľný ukazovateľ:</b>	Počet energetických auditov	<b>Čas plnenia:</b>	K - koniec realizácie projektu
		<b>Celková cieľová hodnota:</b>	1,0000
		<b>Typ závislosti ukazovateľa:</b>	Súčet
<b>Subjekt:</b>	SPRÁVA MESTSKEJ ZELENE V KOŠICIACH	<b>Identifikátor (IČO):</b>	17078202
<b>Konkrétny cieľ:</b>	310040051 - 4.4.1 Zvyšovanie počtu miestnych plánov a opatrení súvisiacich s nízkouhlíkovou stratégiou pre všetky typy území		
<b>Typ aktivity:</b>	34331004005 - C.Rozvoj energetických služieb na regionálnej a miestnej úrovni		
<b>Hlavné aktivity projektu:</b>	343AHK200001 - Rozvoj energetických služieb na regionálnej a miestnej úrovni		<b>Cieľová hodnota</b> 1
<b>Kód:</b>	P0358	<b>Merná jednotka:</b>	počet
<b>Merateľný ukazovateľ:</b>	Počet pripravených projektov realizovaných prostredníctvom poskytnutia energetickej služby	<b>Čas plnenia:</b>	K - koniec realizácie projektu
		<b>Celková cieľová hodnota:</b>	0,0000
		<b>Typ závislosti ukazovateľa:</b>	Súčet
<b>Subjekt:</b>	SPRÁVA MESTSKEJ ZELENE V KOŠICIACH	<b>Identifikátor (IČO):</b>	17078202
<b>Konkrétny cieľ:</b>	310040051 - 4.4.1 Zvyšovanie počtu miestnych plánov a opatrení súvisiacich s nízkouhlíkovou stratégiou pre všetky typy území		
<b>Typ aktivity:</b>	34331004005 - C.Rozvoj energetických služieb na regionálnej a miestnej úrovni		
<b>Hlavné aktivity projektu:</b>	343AHK200001 - Rozvoj energetických služieb na regionálnej a miestnej úrovni		<b>Cieľová hodnota</b> 0

### 6.2 Prehľad merateľných ukazovateľov projektu

Kód	Názov	Merná jednotka	Celková cieľová hodnota	Príznak rizika	Relevancia k HP	Typ závislosti ukazovateľa
P0160	Počet energetických auditov	počet	1,0000	Nie	UR	Súčet
P0358	Počet pripravených projektov realizovaných prostredníctvom poskytnutia energetickej služby	počet	0,0000	Nie	UR	Súčet

## 7. Iné údaje na úrovni projektu

Subjekt:	SPRÁVA MESTSKEJ ZELENÉ V KOŠICIACH	Identifikátor (IČO):	17078202
Kód	Názov	Merná jednotka	Relevancia k HP
D0249	Počet pracovníkov, pracovníčok refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0250	Počet pracovníkov, pracovníčok so zdravotným postihnutím refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0251	Počet pracovníkov, pracovníčok mladších ako 25 rokov veku refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0256	Počet pracovníkov, pracovníčok starších ako 54 rokov veku refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0257	Počet pracovníkov, pracovníčok patriacich k etnickej, národnostnej, rasovej menšine refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0261	Mzda mužov refundovaná z projektu (priemer)	EUR	PraN
D0262	Mzda mužov refundovaná z projektu (medián)	EUR	PraN
D0263	Mzda žien refundovaná z projektu (priemer)	EUR	PraN
D0264	Mzda žien refundovaná z projektu (medián)	EUR	PraN
D0266	Podiel žien na riadiacich pozíciách projektu	%	PraN
D0267	Podiel žien na iných ako riadiacich pozíciách projektu	%	PraN

## 8. Rozpočet projektu

### 8.1 Rozpočet prijímateľa

Subjekt:	SPRÁVA MESTSKEJ ZELENĚ V KOŠICIACH	Identifikátor (IČO):	17078202
		Výška oprávnených výdavkov:	10 560,00 €

#### Priame výdavky

		Celková výška oprávnených výdavkov
Konkrétny cieľ:	310040051 - 4.4.1 Zvyšovanie počtu miestnych plánov a opatrení súvisiacich s nízkouhlíkovou stratégiou pre všetky typy území	10 560,00 €
Typ aktivity:	34331004005 - C.Rozvoj energetických služieb na regionálnej a miestnej úrovni	10 560,00 €
Hlavné aktivity projektu:	1. 343AHK200001 - Rozvoj energetických služieb na regionálnej a miestnej úrovni	10 560,00 €

#### Oprávnený výdavok

Skupina výdavku:	1.1 - 518 - Ostatné služby	8 800,00 €
	Poznámka: Výdavky na spracovanie energetického auditu	

	Merná jednotka	Množstvo	Jednotková suma	Suma
--	----------------	----------	-----------------	------

Podpoložka výdavku:	1.1.1 - Energetický audit	počet	1	8 800,00 €	8 800,00 €
---------------------	---------------------------	-------	---	------------	------------

Skupina výdavku:	1.2 - 904 - Paušálna sadzba na výdavky na zamestnancov (nariadenie 1303/2013 čl. 68a ods. 1)	1 760,00 €
	Poznámka: interné riadenie projektu	

	Merná jednotka	Množstvo	Jednotková suma	Suma
--	----------------	----------	-----------------	------

Podpoložka výdavku:	1.2.1 - Priame výdavky na zamestnancov deklarované na základe PS	%	0,2	8 800,00 €	1 760,00 €
---------------------	------------------------------------------------------------------	---	-----	------------	------------

#### Nepriame výdavky

		Celková výška oprávnených výdavkov
Konkrétny cieľ:	310040051 - 4.4.1 Zvyšovanie počtu miestnych plánov a opatrení súvisiacich s nízkouhlíkovou stratégiou pre všetky typy území	0,00 €
Podporné aktivity:	1. 310AHK2P0001 - Podporné aktivity	0,00 €

#### Oprávnený výdavok

Skupina výdavku:	1.1 - 518 - Ostatné služby	0,00 €
	Poznámka: hrazené z vlastných zdrojov	

	Merná jednotka	Množstvo	Jednotková suma	Suma
--	----------------	----------	-----------------	------

Podpoložka výdavku:	1.1.1 - plagát	počet	1	0,00 €	0,00 €
---------------------	----------------	-------	---	--------	--------

	1.1.2 - publikovanie článku o projekte	počet	1	0,00 €	0,00 €
--	----------------------------------------	-------	---	--------	--------

### 8.2 Rozpočty partnerov

Nevzťahuje sa

### 8.3 Zazmluvnená výška NFP

Celková výška oprávnených výdavkov: 10 560,00 €

Celková výška oprávnených výdavkov pre projekty generujúce príjem: 0,00 €



<b>Percento spolufinancovania zo zdrojov EÚ a ŠR:</b>	95,0000 %
<b>Maximálna výška nenávratného finančného príspevku:</b>	10 032,00 €
<b>Výška spolufinancovania z vlastných zdrojov prijímateľa:</b>	528,00 €

